

ANALISIS KATA *AFWUN*, *ŞAFHUN* DAN *GHAFURUN*

Kajian Antisnonimitas ‘Aisyah Bint Syati’



SKRIPSI

Diajukan Untuk Memenuhi Salah Satu Syarat

Memperoleh Gelar Sarjana Agama (S. Ag)

Pada Program Studi Ilmu al-Quran dan Tafsir

Oleh:

Muhamad Saiq

2017.01.01.683

**PROGRAM STUDI ILMU AL-QURAN DAN TAFSIR
SEKOLAH TINGGI AGAMA ISLAM (STAI) AL-ANWAR
SARANG REMBANG**

2023

PERNYATAAN KEASLIAN

Yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Muhamad Saiq
NIM : 2017.01.01.683
Tempat/Tgl. Lahir : 9 September 1998
Alamat : Pegunungan Bae Kudus

Menyatakan dengan sesungguhnya bahwa skripsi yang berjudul "**ANALISIS KATA *AFWUN*, *ŞAFHUN* DAN *GHA Furun* Kajian Antisisonimitas 'Aisyah Bint Syati'**" adalah benar karya asli saya, kecuali kutipan-kutipan yang disebutkan sumbernya. Apabila di dalamnya terdapat kesalahan dan kekeliruan, maka sepenuhnya menjadi tanggungjawab saya. Selain itu, apabila di dalamnya terdapat plagiasi yang dapat berakibat gelar kesarjanaaan saya dibatalkan, maka saya siap menanggung resikonya.

Demikian Surat Pernyataan ini saya buat dengan sesungguhnya.

Rembang, 27 Mei 2023



Muhamad Saiq
NIM: 2017.01.01.863

PERSETUJUAN PEMBIMBING

Setelah saya meneliti dan mengadakan perbaikan seperlunya, bersama ini saya kirim naskah saudara/i:

Nama : Muhamad Saiq

NIM : 2017.01.01. 683

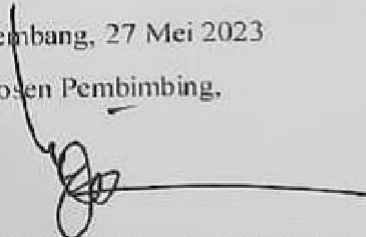
Judul : **ANALISIS KATA *AFWUN*, *ŞAFHUN* DAN *GHAÐURUN* Kajian Antisnonimitas 'Aisyah Bint Syati'**

Harapan saya, mohon kiranya skripsi saudara tersebut dapat dimunaqasahkan.

Demikian harap maklum.

Rembang, 27 Mei 2023

Dosen Pembimbing,

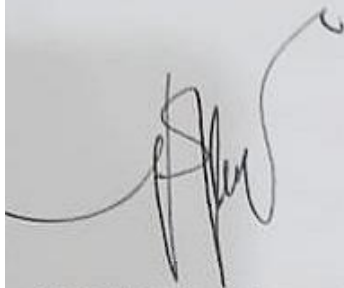

Abdullah Mubarak, Lc.M.Th.I
NIDN. 212804840

LEMBAR PENGESAHAN

Skripsi MUHAMAD SAIQ dengan NIM 2017.01.01.683 yang berjudul "ANALISIS KATA '*AFWUN, ŞAFHUNDAN GHAFURUN* Kajian Antisnonimitas 'Aisyah Bint Syati' ini telah diuji pada tanggal 03 OKTOBER 2023 oleh :

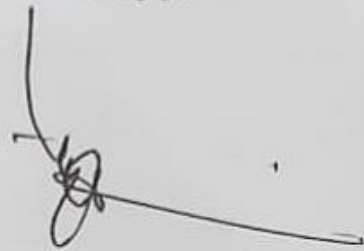
Tim Penguji :

Penguji 1



NUR HUDA, S.Hum., M.A
NIDN. 2127069001

Penguji 2




ABDULLAH MUBAROK, Lc., M.Th
NIDN. 2128048401

Rembang, 03 Oktober 2023

Ketua STAI Al-Anwar




Dr. KH. ABDUL GHOFUR, MA.
NIDN. 2116037301

PEDOMAN TRANSLITERASI ARAB-LATIN

Transliterasi Arab Indonesia yang ditetapkan STAI Al-Anwar Sarang
adalah sebagai berikut:

Arab	Indonesia	Arab	Indonesia
ا		ط	t
ب	B	ظ	z
ت	T	ع	
ث	Th	غ	Gh
ج	J	ف	F
ح	h	ق	Q
خ	Kh	ك	K
د	D	ل	L
ذ	Dh	م	M
ر	R	ن	N
ز	Z	و	W
س	S	هـ	H
ش	Sh	ء	
ص	s	ي	Y
ض	ḍ		

Untuk menunjukkan bunyi panjang (*madd*), dilakukan dengan cara menuliskan coretan horisontal (*macron*) di atas huruf, seperti ā, ī, ū, seperti *qāla* (قال), *qīla* (قيل), *yaqūlu* (يقول). Bunyi vokal ganda (diftong) Arab ditransliterasikan dengan menggabung dua huruf “ay” dan “aw”, seperti *kawn* (كون) dan *kayfa* (كيف). *Tā` marbūṭah* yang berfungsi sebagai *ṣifāh* (modifier) atau *muḍāf ilayh* ditransliterasikan dengan “ah”, sedangkan yang berfungsi sebagai *muḍāf* ditransliterasikan dengan “at”.

DAFTAR SINGKATAN

H.	: Hijriyah
p	: page
vol.	: volume
M.	: Masehi
QS.	: Al-Quran Surah
terj.	: terjemahan
t.np.	: tanpa nama penerbit
t.th.	: tanpa tahun
w	: wafat

MOTTO

“Memaafkan adalah bentuk cinta tertinggi dan terindah. sebagai imbalannya,
kamu akan menerima kedamaian dan kebahagiaan yang tak terhitung”

PERSEMBAHAN

- Dengan tulus dan penuh rasa terimakasih, saya persembahkan skripsi ini kepada: Yang Utama dari segalanya, sembah sujud serta syukur kepada Allah SWT, atas karunia serta kemudahan yang Engkau berikan akhirnya skripsi yang sederhana ini dapat terselesaikan.
- Kedua orang tua saya, Bapak Abdurrahim Ahmad dan juga Ibu Mahmudah yang telah memberikan kasih sayang yang berlimpah serta doa dan perjuangan yang tak berkesudahan yang tiada mungkin dapat kubalas hanya dengan selembar kertas yang bertuliskan kata cinta dan persembahan.
- Ketiga adik saya, Nafisah dan Luthfia kalian telah menjadi sumber semangat agar bisa menjadi panutan yang terbaik untuk kalian.
- Almamater STAI Al-Anwar Sarang, yang telah menjadi ladang ilmu dalam masa studi saya. Sahabat-sahabat seperjuangan yang tak terhitung ketulusan dan kebaikannya, khususnya sahabat angkatan 6 yang ketika saya kehilangan kepercayaan pada diri saya sendiri, kalian disini untuk percaya pada saya. Dan ketika semuanya salah, kalian tampak dekat dan memperbaiki semuanya.

KATA PENGANTAR

Assalāmu alaikum wa Raḥmat Allāhi wa Barakātuh Segala puji bagi Allah *Subḥanahu wa Taālā* yang senantiasa melimpahkan karunia dan rahmat-Nya untuk kita semua. Kiranya tiada kata paling tepat yang bisa diucapkan selain Alhamdulillah, rasa syukur tiada terkira kepada Allah *Subḥanahu wa Taālā* yang telah memberikan rahmat-Nya kepada penulis dalam menyelesaikan Skripsi yang berjudul: **“ANALISIS KATA AFWUN, ṢAFḤUN DAN GHAFURUN Kajian Antisnonimitas ‘Aisyah Bint Syati’”** Shalawat dan salam semoga tercurahkan tanpa henti kepada Baginda Rasulullah *Ṣallā Alayhi wa Sallam*, atas perjuangannya dalam menyebarkan agama sehingga kita dapat merasakan damainya hidup dalam naungan Islam. Selesainya skripsi ini tidak terlepas dari banyak pihak yang ikut serta dalam memberikan bantuan kepada penulis baik moril maupun materil. Untuk itu, pada kesempatan kali ini penulis ingin mengucapkan terima kasih tiada terhingga kepada:

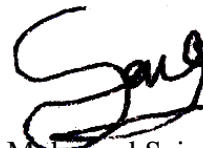
1. DR. KH. Abdul Ghofur, MA. selaku Ketua STAI Al-Anwar, Sarang, Rembang.
2. Segenap waket I, II, dan III STAI Al-Anwar Sarang.
3. Bapak Abdul Wadud Kasful Humam, S. Hum., M. Hum., selaku Kaprodi Ilmu Al-Qur`an dan Tafsir STAI Al-Anwar yang selalu memikirkan dan mengupayakan hal yang terbaik untuk terselesaikannya skripsi para mahasiswa.
4. Abdullah Mubarak Lc., M. Th.I. selaku dosen pembimbing.
5. Segenap dosen dan staf STAI Al-Anwar Sarang yang telah mendidik dan membantu selama menempuh pendidikan di sekolah tinggi.

Semoga apa yang telah mereka lakukan diberi pahala oleh Allah *Subḥānahu wa Ta`ālā* dan semoga rahmat rabbī senantiasa meliputi mereka. Penulis juga

berharap para pembaca dapat menyampaikan kritik dan saran jika menemukan kesalahan, kekeliruan atau kekurangan dalam karya ilmiah ini. Penulis berdoa semoga karya ini diberi keberkahan oleh Allah 'Azza wa Jalla dan dapat memberikan kemanfaatan bagi para pembacanya.

Rembang, 18 November 2023

Penulis;

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Saiq', written in a cursive style.

Muhammad Saiq

NIM : 2017.01.01.683

ABSTRAK

Saiq, Muhamad, (2023). **ANALISIS KATA AFWUN, ŞAFHUN DAN GHAFURUN Kajian Antisnonimitas ‘Aisyah Bint Syati’**. Skripsi Program Studi Ilmu Al-Qur’an dan Tafsir. Sekolah Tinggi Agama Islam Al-Anwar Sarang

Pembimbing: Abdullah Mubarak, Lc.M.Th.I

Skripsi ini bertujuan untuk mengetahui perbedaan makna kata ‘afwun, safhun dan ghafur dalam al-Qur’an dengan menggunakan teori yang dikembangkan oleh ‘Aisyah Bint Syati’ yakni antisnonimitas. Ia meyakini bahwa kosa kata dalam al-Qur’an tidak memiliki sinonimitas. Metode yang digunakan adalah metode kualitatif dengan analisis data deskriptif-analisis, penelitian ini merupakan penelitian kepustakaan (library research). Fokus penelitian adalah pada kata ‘afwun, safhun dan ghafur dalam bentuk masdarnya, dengan pengelompokan Makkiyah dan Madaniyah. Hasil penelitian yang dilakukan oleh penulis dapat disimpulkan bahwa kata ‘afwun, safhun dan ghafur merupakan ketiga kata yang tidak memiliki makna yang sama yakni maaf. Melainkan memiliki beberapa makna, ketika digunakan dalam al-Qur’an yaitu sebagai berikut: Kata *afwun* (عفو), *şafhun* (صفح) dan *ghafara* (غفر) dalam al-Quran *afwun*, *şafhun* dan *ghafurun* memang memiliki dasar yang berbeda. *Şafhun* (lapang dada) lebih tinggi kedudukannya daripada *afwun* (maaf). Perintah memaafkan tetap diperlukan, karena tidak mungkin membuka lembaran baru dengan membiarkan lembaran yang telah ada kesalahannya tanpa terhapus. Itu sebabnya ayat-ayat yang memerintahkan *şafhun* pasti didahului dengan perintah memberi maaf, sedangkan kata *ghafara* (غفر) konteksnya adalah ampunan Allah atas kesalahan atau pelanggaran yang ditentukan oleh Allah.

Kata kunci: *Bint Syati’*, *afwun* (عفو), *şafhun* (صفو) dan *ghafurun* (غفر).
antisnonimita

DAFTAR ISI

PERNYATAAN KEASLIAN	i
PERSETUJUAN PEMBIMBING	ii
PEDOMAN TRANSLITERASI.....	iii
DAFTAR SINGKATAN	v
ABSTRAK.....	vi
MOTTO.....	vii
HALAMAN PERSEMBAHAN.....	viii
KATA PENGANTAR	ix
DAFTAR ISI.....	xi
BAB I PENDAHULUAN	1
A. Latar Belakang Masalah.....	1
B. Batasan Masalah.....	1
C. Rumusan Masalah	5
D. Tujuan Penelitian.....	5
E. Manfaat Penelitian.....	6
F. Tinjauan Pustaka	6
G. Kerangka Teori.....	9
H. Metode Penelitian.....	11
I. Sistematika Pembahasan.....	15
BAB II TEORI ANTISINONIMITAS.....	16
A. Pengenalan Sinonimitas dan Antisnonimitas.....	16
1. Pengertian Sinonimitas	16
2. Pengertian Antisnonimitas	17
B. Sebab Munculnya Sinonimitas dan Antisnonimitas.....	18
1. Munculnya Antisnonimitas.....	20
C. Teori Antisnonimitas Bint Syaṭi` dan Aplikasinya.....	22
1. Teori Antisnonimitas Bint Syaṭi`	22
2. Aplikasi Teori Antisnonimitas Bint Syaṭi`	24

BAB III ANALISI MAKNA 'AFWUN, SAFHUN DAN GHAFURUN.....	28
A. Makna Dasar Kata'Afwun, Safhun dan Ghafurun.....	28
1. Makna Dasar Kata 'Afwun	29
2. Makna Dasar Kata Safhun	30
3. Makna Dasar Kata Ghafurun.	31
B. Kata'Afwun, Safhun dan Ghafurun Dalam Al-Qur'an	33
1. Kata 'Afwun.....	33
2. Kata Safhun	41
3. Kata Ghafurun.....	43
C. Makna Relasional Kata'Afwun, Safhun dan Ghafurun	45
1. Makna Relasional Kata 'Afwun.....	45
2. Makna Relasional Kata Safhun.....	46
3. Makna Relasional Kata Ghafurun.....	46
D. Perbedaan Kata'Afwun, Safhun dan Ghafurun.....	47
BAB IV PENUTUP.....	52
A. Kesimpulan.....	52
B. Saran.	54
DAFTAR PUSTAKA	55
CURRICULUM VITAE	69
A. Identitas Diri	69
B. Riwayat Pendidikan	